

## Benefizkonzert

**Stegen (ch.)** Ein besonderer Hör- genuss bietet sich am Sonntag, 22. Januar, in Stegen. Im Rahmen eines Benefizkonzerts bringt die DreisamSymphonie als Symphonieorchester Werke von Felix Mendelssohn Bartholdy zu Gehör. Zu genießen sind die Ouvertüre „Die Hebriden“ op.26, Violinkonzert e-moll op. 64, mit der Solistin Yuki Kuwano sowie die Symphonie Nr. 4 A-Dur op. 90 „Italienische“. Dirigent ist Adam Kalbfuß. Beginn ist um 17.00 Uhr in der Aula des BBZ, Erwin-Kern-Straße 1-3. Der Eintritt ist frei, Spenden würdigen den Genuss und unterstützen die Arbeit des BBZ.

## Teddy Smith zu Gast im „Gasthaus Schiff“



Foto: Veranstalter

**Littenweiler/Waldsee (ch.)** Roh und unplugged – so präsentiert der 1984 in Freiburg geborene Teddy Smith sich und seine Songs. Smith war schon Rapper und Beatboxer, nun avancierte er in den letzten Jahren zum Soul & Blues Sänger und Gitarrist. Im Jahr 2016 veröffentlichte er gleich zwei CDs. Nun ist er live unterwegs und spielt seine Lieder, die mit einer geballten Ladung Kraft, Schmerz und Liebe seine Leidenschaft für die Musik der schwarzen Kultur Amerikas zeigen. Roh und unplugged am Montag, 23. Januar, um 20.00 Uhr im „Monday Life Club“ der Freiburger Blues Association (FBA) im „Gasthaus Schiff“, Schwarzwaldstraße 82. Wie immer gilt hier: der Eintritt ist frei, in der Konzertpause geht für den Künstler der Hut um. Spenden würdigen hier den besonderen Hörgenuss. Näheres unter [www.teddysmithmusic.net](http://www.teddysmithmusic.net).

## Hochzeitsmesse in Bad Krozingen

### Inspirationen für perfekte Feste - Freier Eintritt

**Bad Krozingen (rs.)** Mit Liebe zum Detail präsentieren am Sonntag, 22. Januar, von 11.00 bis 17.30 Uhr, hochzeiterprobte Aussteller im Kurhaus Bad Krozingen ihre neusten, aktuellsten Trends rund um den „Schönsten Tag im Leben“ und was Brautpaare noch wissen sollten und müssen, bieten Anregungen und nützliche Tipps für ein perfektes Hochzeitsfest sowie andere Feierlichkeiten. Zu den Glanzpunkten zählen sicherlich die beiden großen Modenschauen um 13.30 Uhr und 16.00 Uhr, mit Ideen für die individuelle Garderobe für Braut und Bräutigam sowie für festliche Anlässe und Bälle.

Das weitere, breit gefächerte Messe-Angebot reicht von modernen wie auch traditionellen Trauringen, passenden Accessoires und Schmuckstücken, über Blumen- und Tischdekoration, Menüvorschlägen und Tortenkreationen bis zu musikalischer Begleitung und Unterhaltung, Foto- und Filmaufnahmen und dem passenden Hochzeitsfahrzeug. Selbstverständlich sind auch Anbieter der geeigneten Räumlichkeiten für kleine wie große Feiern im Kurhaus anwesend.

Bei freiem Eintritt möchte die Messe nicht nur künftige Hochzeitspaare, sondern auch eine breite



„Just Married“- der Start in eine gemeinsame Zukunft. Bild: K+B

Bevölkerungsschicht jeglicher Alters ansprechen, denn sie bietet den idealen Rahmen, um das nächste große Fest zu planen, zu organisieren oder um sich einfach nur inspirieren zu lassen. Alle Angebote, von der Braut- und Herzmode bis hin zum Hochzeits-

geschenk und der Hochzeitsreise, können direkt vor Ort erworben beziehungsweise gebucht werden.

Unter [www.bad-krozingen.info](http://www.bad-krozingen.info) oder Tel.: 07633 / 40 08 163 bzw. bei der Tourist-Information Bad Krozingen im Kurgebiet weitere Infos.

## Lions-Club Dreisamtal spendet 8.000.- Euro an Bergwacht Schwarzwald

### Jetzt kann altes Rettungsfahrzeug ersetzt werden – Im April Umzug nach Kirchzarten

**Kirchzarten (glü.)** Die tausend Adventskalender vom Lions-Club Dreisamtal, humorvoll mit einem Bild vom Kirchzartener Karikaturisten Thomas Zipfel gestaltet, waren Ende November innerhalb weniger Tage verkauft. „Das Interesse war gewaltig, wir können der Bergwacht Freiburg 8.000 Euro Spende übergeben“, verkündete eine glückliche Präsidentin Eveline Dressler bei der Scheckübergabe an die Bergwacht im Hotel Sonne Kirchzarten. Der Lions-Club hatte den Verkaufserlös aus Mitteln des „Lions Hilfswerk Dreisamtal e.V.“ aufgestockt.

Während sich die Bergwacht über eine in ihren finanziellen Zwängen überaus hilfreiche Spende freut, jubelten immerhin 160 Kalenderkäufer über attraktive und hochwertige Preise im Wert von 13.500



Franz X. Ritter und Eveline Dressler vom Lions-Club Dreisamtal überreichen einen Scheck über 8.000 Euro an David Vaultont, Vorsitzender Bergwacht Freiburg/Landespressereferent und Thomas Steuber, Schriftführer für ein neues Rettungsfahrzeug (v.r.).

Foto: Gerhard Lück

Euro. Jeder Kalender war mit einer Losnummer versehen. Eveline Dressler dankte den Sponsoren, aber auch den Mitgliedern: „Jeder

## GOLDSCHMIEDE Helga Höfele



Altgold, Altschmuck, Silber  
Zahngold (auch mit Zähnen)

Wohin damit?

Kostenlose Beratung und fachgerechte Bewertung.  
Bei Ankauf sofort Bargeld!  
Gerne helfe ich auch beim Sortieren Ihrer Schatzkiste.

Helga Höfele  
**GOLDSCHMIEDE**  
Hauptstraße 20 · 79199 Kirchzarten  
Tel. 07661-905258

### Unsere Öffnungszeiten:

Mo.: geschlossen Do. und Fr.: 10-12.30 Uhr + 15-18 Uhr  
Di.: 10-12.30 Uhr und 15-18 Uhr  
Mi.: 10-12.30 Uhr, mittags geschlossen Samstag: 10-12.30 Uhr

## „Himmelreich und Höllental“

### Eine namenkundliche Wanderung durch den Südschwarzwald mit Professor Kunz

**Kirchzarten (glü.)** Hat der Titisee etwas mit Dittishausen zu tun? Was steckt hinter den Namen Kandel, Dreisam, Zarten oder Segalenkopf? Warum hat der Feldberg einen deutschen, der Belchen aber einen keltischen Namen und was bedeuten sie? Warum gibt es im Schwarzwald fast keine Orte, die auf -ingen enden? Kennen Sie die Sagen vom Toten Mann oder die Namenwitze über Yach und Ibach?

Zu einem Vortrag von Namensforscher Prof. Konrad Kunze zu

all diesen Fragen lädt die Kolpingfamilie Kirchzarten am Montag, dem 23. Januar 2017 um 20 Uhr ins katholische Gemeindehaus ein. Der Referent, einer der führenden Namenforscher in Deutschland, zeigt an vielen Beispielen in kompetenter, aber leicht verständlicher und sehr unterhaltsamer Weise auf, wie die Namen im Schwarzwald entstanden sind, was sie bedeuten und was sich aus ihnen über die Geschichte des Schwarzwaldes und seiner Bewohner ablesen lässt.

## Das Beste für die Haare der Kunden

### Haarsalon „piccobello“ blickt auf 20 erfolgreiche Jahre zurück – Samstag 21.1. „Tag der offenen Tür“

**Stegen (glü.)** Zum zwanzigjährigen Betriebsjubiläum von „piccobello – hair- und naildesign“ in Stegen hat Chefin Brunhilde Hug einen besonderen Wunsch: „Ich möchte auch die nächsten zwanzig Jahre mitgestalten. Schließlich habe ich mein Hobby zum Beruf gemacht.“ Und da die Freude und Dankbarkeit über jetzt zwei Jahrzehnte andauernde Treue und tiefes Vertrauen bei Kunden und Lieferanten so groß ist, lädt die engagierte

Friseurmeisterin mit ihrem Team am kommenden Samstag, dem 21. Januar 2017 von 13 bis 17 Uhr zum „Tag der offenen Tür“ ein.

Seit drei Jahren ist der zuvor in der Weilerstraße beheimatete Friseursalon schon am Stegener Dorfplatz. „Dieser Umzug war ein Glücksfall“, schwärmt Brunhilde Hug, „wir haben einen enormen Zulauf und ganz viele langjährige Kunden.“ Einen großen Anteil an diesem Erfolg hat das Team rund

um die Seniorchefin mit insgesamt sechs weiteren qualifizierten Mitarbeitern, darunter einer Auszubildenden. „Wir besuchen regelmäßig Fortbildungen“, erzählt Hug, „weil wir immer das Beste für die Haare unserer Kunden bieten möchten.“ Alle orientierten sich ständig über neue Trends, um an vorderster Front mitzumischen. So sei beispielsweise beim Thema Haarfarben die Farbe Gold immer mehr im Kommen. Wichtig wäre, dass nur mit gesunden Produkten gearbeitet werde: „Wir bieten eine grüne Linie der skandinavischen Firma Gold Haircare an, die sowohl paraben- wie sulfatfrei und zu hundert Prozent vegan ist.“

Für zwanzig treue Jahre der Zusammenarbeit dankte Brunhilde Hug jetzt ihrer Friseurin Jutta Albrecht mit einem Blumenstrauß und Geschenk. Derzeit bereichert mit RalfLudwig ein



Blumen von Brunhilde Hug (r.) für Jutta Albrecht für zwanzig Jahre bei „piccobello“.

Friseur das Team. Er will aber bald zur Meisterschule, um sich noch weiter zu qualifizieren. Im Sommer möchte „piccobello“ einen eigenen Hochzeitsraum einrichten, damit sich die Bräute in gemütlicher Atmosphäre mit entsprechendem Haarschmuck und Makeup auf den Festtag vorbereiten können. Beim „Tag der offenen Tür“ am Samstagmittag gibt es Musik sowie Sekt und Snacks, Beratung durch eine Schmuckdesignerin – und

für die Kids Kinderschminken. In der Zeit vom 20. bis 28. Januar erhalten Kunden auf alle Styling- und Pflegeprodukte 20 Prozent Rabatt.

piccobello  
hair- & naildesign

Dorfplatz 8, 79252 Stegen,  
Tel., 07661-6505,  
[info@friseur-piccobello.de](mailto:info@friseur-piccobello.de),  
[www.friseur-piccobello.de](http://www.friseur-piccobello.de)

Wir gratulieren  
zum  
20-jährigen Jubiläum!

[www.cretumedia.de](http://www.cretumedia.de)

cretumedia®

Konzeption · Design · Produktion



Das Team von „piccobello – hair- und naildesign“: Brunhilde Hug, Jutta Albrecht (vorne), Jasmin Schlupf, Ralf Ludwig, Sandra Schütz und Katja Hug (v.l.). Es fehlt Sina Cugaly.

Fotos: Gerhard Lück